



Bedienungsanleitung Instruction Manual



**Handmixer mit
Hand Mixer**

HM-250T.6

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieses Qualitätsprodukts. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, sodass Sie diesen Handmixer optimal nutzen können. In der Bedienungsanleitung finden Sie alle erforderlichen Anweisungen und Hinweise für die Verwendung, Reinigung und Pflege des Geräts. Wenn Sie diese Anweisungen befolgen, werden Sie mit dem Gerät hervorragende Ergebnisse erzielen. Wir wünschen Ihnen viel Freude beim Gebrauch dieses Handmixers.

SICHERHEITSHINWEISE

Allgemeines

- Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie auf.
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich entsprechend den Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung.
- Im Falle von Schäden, die durch die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt die Garantie sofort. Der Hersteller/Importeur übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung, fahrlässigen Gebrauch oder eine nicht den Vorschriften dieser Bedienungsanleitung entsprechende Verwendung verursacht werden.
- Stellen Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- **Dieses Gerät kann von Kindern ab acht Jahren und älter sowie von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten bzw. Mangel an Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, sofern sie zuvor in der sicheren Benutzung des Geräts unterwiesen worden sind und die einhergehenden Gefahren verstehen.**

- **Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen.**
- **Reinigungs- und Instandhaltungsmaßnahmen dürfen nur von Kindern über 8 Jahren und unter Aufsicht durchgeführt werden.**
- **Gerät und Kabel dürfen nicht in die Hände von Kindern unter 8 Jahren gelangen.**
- **Das Gerät ist nicht dafür vorgesehen, über eine externe Zeitschaltuhr oder separate Fernbedienung gesteuert zu werden.**
- **Bei Beschädigung des Netzkabels ist dieses durch den Hersteller, einen Kundendienstmitarbeiter oder eine in ähnlicher Weise qualifizierte Person auszutauschen, um eine Gefährdung zu vermeiden.**
- Das Gerät und das Netzkabel dürfen nicht in die Hände von Kindern unter 8 Jahren gelangen.
- Beaufsichtigen Sie Kinder sorgfältig. Dieses Gerät ist kein Spielzeug!
- Die Reinigung und Pflege dieses Geräts darf nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.
- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät abkühlen:
 - bevor Sie das Gerät an einen anderen Platz stellen,
 - bevor Sie das Gerät verstauen,
 - bevor Sie Teile ein- oder ausbauen,
 - bevor Sie die Reinigung oder Pflege des Geräts durchführen,
 - nachdem Sie das Gerät verwendet haben.
- Lassen Sie Reparaturen nur von einem qualifizierten Kundendienstzentrum* ausführen.
- Qualifiziertes Kundendienstzentrum: After-Sales- Dienstleister des Herstellers oder Importeurs, der staatlich anerkannt und befugt ist, derartige Reparaturen durchzuführen, sodass jede Gefahr vermieden wird. Falls Probleme auftreten, das Gerät bitte zu diesem Dienstleister zurückbringen.

Elektrizität und Wärme

- Überprüfen Sie vor dem Gebrauch, ob die Netzspannung mit der auf dem Gerät angegebenen Spannung übereinstimmt.
- Überprüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf Beschädigungen.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, dürfen Sie das Gerät nicht benutzen. Lassen Sie ein beschädigtes Kabel in einem qualifizierten Kundendienstzentrum austauschen.
- Verwenden Sie nie ein Gerät mit beschädigtem Kabel oder Stecker oder ein Gerät, das Mängel aufweist, heruntergefallen ist oder auf irgendeine Art und Weise beschädigt wurde. Geben Sie das Gerät zur Inspektion, Reparatur oder Durchführung elektrischer oder mechanischer Modifikationen beim Hersteller oder beim nächstgelegenen qualifizierten Kundendienstzentrum ab.
- Ziehen Sie das Netzkabel immer am Stecker aus der Steckdose. Ziehen Sie nicht am Kabel.
- Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen und heißem Dampf fern.
- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät an einen anderen Platz stellen.
- Bedienen Sie das Gerät nicht mit einem externen Zeitschalter oder über ein separates System mit Fernbedienung.
- Verwenden Sie ein 10-Ampere-Kabel, wenn ein Verlängerungskabel erforderlich ist. Kabel mit weniger Ampere können durchbrennen. Achten Sie beim Verlegen des Kabels darauf, dass nicht daran gezogen oder darüber gestolpert werden kann.
- Schließen Sie zur Vermeidung von Überbelastung nicht zu viele Geräte an einer einzigen Gruppe an.
- Tauchen Sie das Kabel, den Stecker oder das Gehäuse nie in Wasser oder andere Flüssigkeiten, um das Risiko von Stromschlägen zu vermeiden.

- Fassen Sie das Gerät nicht an, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, schalten Sie das Gerät aus und verwenden Sie es nicht mehr.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Wärmequellen wie Herd oder Backofen.

Gebrauch

- Dieses Gerät ist für den Gebrauch im Haushalt und einen damit vergleichbaren Gebrauch bestimmt, wie:
 - in Personalküchen von Läden, Büros und anderen Arbeitsumgebungen,
 - auf Bauernhöfen,
 - durch Hotel- oder Moteltäste oder Gäste anderer Wohnumgebungen,
 - in Frühstückspensionen oder ähnlichen Umgebungen.
- Die Verwendung von Zubehör, das nicht vom Hersteller des Geräts empfohlen wurde, kann zu Verletzungen führen.
- Verwenden Sie das Gerät nur in trockenen Innenräumen und nicht in der Nähe von Wasser.
- Tauchen Sie das Gerät oder den Stecker nie in Wasser oder eine andere Flüssigkeit. Dies könnte einen Stromschlag mit Todesfolge verursachen!
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien oder auf nassen Flächen, um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden.
- Stellen Sie das Gerät auf eine ebene und stabile Fläche, von der es nicht herunterfallen kann.
- Stellen Sie das Gerät in einer Entfernung von mindestens 50 Zentimetern zur Wand oder zu brennbaren Materialien (wie Gardinen, Kerzen oder Tüchern) auf.
- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile und ebene Fläche und nicht zu nah an heiße Gegenstände und offenes Feuer (wie Kochplatten).
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn das Gerät

nicht in Gebrauch ist sowie vor der Reinigung.

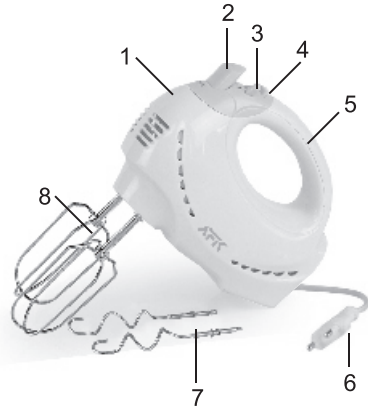
- Lassen Sie das Netzkabel nicht über scharfe Kanten hängen und halten Sie es von heißen Gegenständen und offenem Feuer fern.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Netzkabel oder Stecker Anzeichen von Schäden aufweisen, wenn das Gerät auf den Boden gefallen ist oder bei irgendeinem Schaden anderer Art. Bringen Sie das Gerät in solchen Fällen zur Kontrolle zu einem fachkundigen Berater und lassen Sie es wenn nötig reparieren.
- Verwenden Sie den Handmixer ausschließlich für das Vermischen oder Aufschlagen von Flüssigkeiten oder für das Kneten von Teig.
- Lassen Sie Kinder nie ohne Beaufsichtigung elektrische Haushaltsgeräte verwenden. Kinder sind nicht in der Lage, die Gefahren einzuschätzen, die der falsche Gebrauch elektrischer Geräte mit sich bringt.
- Lassen Sie Kinder, die sich in der Nähe des Geräts aufhalten oder das Gerät verwenden, immer von einem Erwachsenen beaufsichtigen.
- Halten Sie das Gerät während des Gebrauchs nur am Griff fest. An dieser Stelle haben Sie den besten Halt.
- Halten Sie das Gerät sauber, da es in direkten Kontakt mit Lebensmitteln kommt.

Warnung

Achten Sie darauf, dass Sie mit Ihren Fingern nicht in die Nähe der rotierenden Rührbesen oder Knethaken geraten, solange das Gerät in Betrieb ist.

BESCHREIBUNG DER EINZELTEILE

1. Motoreinheit
2. Auswurfknopf
3. Geschwindigkeitsregler
(gleichzeitig Ein/Aus-Schalter, Stufe 0 (=Aus) bis 5)
4. Turbotaste
5. Griff
6. Netzkabel und Stecker
7. Knethaken
8. Rührbesen



FUNKTION

Mit diesem handlichen Handmixer können Sie im Handumdrehen verschiedene Flüssigkeiten vermischen oder Teig kneten. Die Geschwindigkeit lässt sich leicht an die Dicke der Mischung anpassen. Wenn Sie fertig sind, lösen Sie mit einem Knopfdruck die Rührbesen oder Knethaken vom Gerät - sicher und schnell.

ERSTE VERWENDUNG

- Entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial vom Gerät.
- Reinigen Sie das Gerät; siehe Abschnitt „Reinigung und Pflege“.
- Befolgen Sie anschließend die Anweisungen im Abschnitt „Gebrauch“.

GEBRAUCH

- Setzen Sie die Rührbesen oder Knethaken in die runden Öffnungen an der Unterseite des Geräts ein.
 - Der Knethaken, der mit einem Ring versehen ist, passt nur in die größere Öffnung. Die Rührbesen passen in beide Öffnungen.
 - Stellen Sie sicher, dass die Vorsprünge an den Rührbesen/ Knethaken richtig in die Aussparungen der runden Öffnungen

passen. Drücken Sie jeden Rührbesen/Knethaken an, bis er einrastet.

- Geben Sie die Zutaten in eine Rührschüssel.
- Stecken Sie den Stecker in die Steckdose.
- Halten Sie die Rührbesen/Knethaken in die Zutaten.
- Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie den Geschwindigkeitsregler auf Stufe 1 stellen.
- Sie können die Geschwindigkeit erhöhen, indem Sie den Geschwindigkeitsregler auf eine höhere Stufe schalten oder die Turbotaste drücken.
- Schalten Sie das Gerät aus, indem Sie den Geschwindigkeitsregler auf Stufe 0 schalten.
- Ziehen Sie nach dem Gebrauch den Netzstecker aus der Steckdose.
- Drücken Sie den Auswurfknopf (EJECT), um die Rührbesen/Knethaken aus dem Gerät zu entnehmen.
- Reinigen Sie die Rührbesen/Knethaken und die Motoreinheit (siehe „Reinigung und Pflege“).

ACHTUNG

- Stecken Sie niemals irgendetwas in die Lüftungsöffnungen. Achten Sie darauf, dass nichts diese Öffnungen blockiert.
- Wenn Sie das Gerät zwischendurch nicht verwenden, schalten Sie es aus und stellen Sie es auf der flachen Seite ab. Die Rührbesen oder Knethaken ragen dann horizontal heraus.

REINIGUNG UND PFLEGE

Warnung

Schalten Sie das Gerät immer aus und nehmen Sie die Rührbesen/Knethaken heraus, bevor Sie das Gerät reinigen.

Reinigung

- Verwenden Sie zur Reinigung keine aggressiven Reinigungsmittel, Scheuermittel oder scharfen Gegenstände wie eine harte Bürste oder ein Messer.
- Reinigen Sie die Rührbesen und die Knethaken mit warmem Spülwasser. Diese Zubehörteile können Sie auch in der Geschirrspülmaschine reinigen.
- Reinigen Sie die Motoreinheit mit einem feuchten, weichen Schwamm und etwas Spülmittel. Die Motoreinheit darf nicht in Wasser getaucht werden.

AUFBEWAHRUNG

Verstauen Sie das Gerät an einem trockenen Ort.

TECHNISCHE DATEN

Leistung: 200-250 W

Spannung: 220-240 V~50 Hz



Abfallwirtschaft



Dieses Symbol auf dem Produkt zeigt an, dass Ihr Elektro- oder Elektronik-Altgerät von Haushaltsabfällen getrennt entsorgt werden muss.

Die WEEE-Richtlinie (von engl.: Waste of Electrical and Electronic Equipment; deutsch: Elektro- und Elektronikgeräte-Abfall) (2012/19/EU) wurde etabliert, um Produkte unter Verwendung der bestmöglichen Recyclingtechniken wiederzuverwerten, um die Auswirkungen auf die Umwelt zu minimieren, gefährliche Substanzen zu behandeln und weitere Deponien zu vermeiden. Wenden Sie sich für weitere Informationen über die korrekte Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräte-Abfall bitte an Ihre örtlichen Behörden.

Dear Customer,
Congratulations on your purchase of this high-quality product. Read the instruction manual carefully to get the best results from this Hand mixer. These instructions give you all the necessary directions and advice for using, cleaning and maintaining the appliance. If you follow these instructions, you will always achieve excellent results. We hope that you will enjoy using this Hand mixer.

SAFETY INSTRUCTIONS

General

- Read these instructions carefully and keep them in a safe place.
- Only use the appliance as described in this instruction manual.
- Any damage caused by failure to observe this instruction manual will immediately void the warranty. The manufacturer /importer accepts no liability for damages caused by failure to observe this instruction manual, careless use of the appliance or use that is not in accordance with the instructions set out in this instruction manual.
- Keep the appliance out of the reach of children.
- **This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.**
- **Children shall not play with the appliance.**
- **Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 years and supervised.**
- **Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.**

- **The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.**
- **If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.**
- Keep the appliance and its cord out of reach of children below the age of 8 years.
- Children must be strictly supervised to prevent them from treating the appliance like a toy.
- Do not allow unsupervised children to clean or maintain this appliance.
- Always remove the plug from the plug socket and allow the appliance to cool down:
 - before moving the appliance;
 - before storing the appliance;
 - before assembling or disassembling parts;
 - before cleaning the appliance or performing maintenance;
 - after using the appliance.
- Repairs may only be carried out by a qualified service centre*.
- Qualified service centre: the manufacturer's or importer's after-sales service department, which is authorised and competent to perform such repairs so that any danger is avoided. In the event of any problems, please return the appliance to this department.

Electricity and heat

- Before use, check that the mains power supply voltage is the same as the voltage indicated on the appliance.
- Always plug the appliance into an earthed plug socket.
- Regularly check the power cord for damage.
- Do not use the appliance if the power cord is damaged. Have a damaged power cord replaced by a qualified service centre.
- Do not use any appliance with a damaged cord or plug or

after the appliance has shown signs of defects, has fallen or has been damaged in any way. Return the appliance to the manufacturer or the nearest qualified service centre for inspection, repairs or electrical or mechanical modifications.

- Always remove the plug from the wall socket by pulling on the plug, not the power cord.
- Make sure the power cord does not come into contact with hot surfaces or steam.
- Always remove the plug from the power socket before moving the appliance.
- Do not operate the appliance by means of an external time switch or a separate remote control system.
- If an extension lead is required, use a 10 amp power cord. Power cords with a lower amp rating may burn out. When positioning the power cord, make sure that it cannot be pulled on or tripped over.
- Avoid overloading by not connecting too many appliances to a group.
- Never immerse the appliance, the plug or the housing in water or other liquids, to avoid the risk of electric shock.
- Do not touch the appliance if it has fallen into water. Remove the plug from its socket, turn off the appliance and do not use it again.
- Do not use the appliance close to sources of heat, such as a stove or oven.

Using the appliance

- This appliance is intended for domestic and similar use, such as:
 - in staff kitchens in shops, offices and other working environments;
 - on farms;
 - by hotel or motel guests or guests in other residential settings;

- in bed and breakfasts or similar environments.

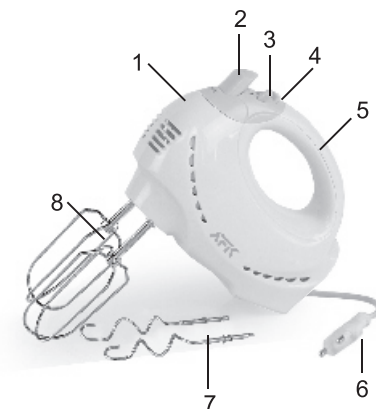
- The use of accessories not recommended by the manufacturer of the appliance may result in personal injury.
- Only use this appliance indoors, in dry areas away from water.
- Never immerse the appliance or the plug in water or any other liquid. This may result in a fatal electric shock!
- Do not use the appliance outdoors or on wet surfaces, to avoid the risk of electric shock.
- Place the appliance on a stable, level surface from which it cannot fall onto the floor.
- Place the appliance at least 50 cm from a wall or inflammable materials (such as curtains, candles or cloths).
- Place the appliance on a stable and flat surface, not too close to hot objects or naked flames (such as stovetops or hotplates).
- Remove the plug from its socket when the appliance is not in use and for cleaning.
- Do not allow the power cord to hang over sharp edges, and keep it away from hot objects and naked flames.
- Never use the appliance if the power cord or plug show any signs of damage, if the appliance has fallen on the ground or in the event of any other form of damage. In such cases, take the appliance to a qualified person for inspection and, if necessary, have it repaired.
- Use the hand mixer only for mixing or beating liquids or for kneading dough.
- Never allow unsupervised children to use electrical household appliances. Children are unable to assess the dangers associated with the incorrect use of electrical appliances.
- Children who are close to the appliance or who are using it must always be kept under adult supervision.
- During use, only pick up the appliance by the handle. This is where you can hold the appliance most securely.
- Keep the appliance clean, since it comes into direct contact with foodstuffs.

Warning

Keep your fingers away from the rotating beaters or kneading hooks while the appliance is in use.

DESCRIPTION OF PARTS

1. Motor unit
2. Ejection button
3. Speed regulator (also on/off switch, positions 0 (=off) to 5)
4. Turbo button
5. Handle
6. Power cord and plug
7. Dough hooks
8. Beaters



OPERATION

You can use this useful hand mixer to quickly mix or knead various liquids or dough. The speed can be easily adjusted to the thickness of the mixture. When you've finished, you can remove the beaters or dough hooks from the appliance by pressing the button; safe and quick.

USING FOR THE FIRST TIME

- Remove all packaging from the appliance.
- Clean the appliance, see 'Cleaning and Maintenance'.
- Continue with the procedure in 'Using the appliance'.

USING THE APPLIANCE

- Insert the beaters or dough hooks into the round openings on the bottom of the appliance.

- the kneading hook which is equipped with a collar will only fit in the largest opening. The beaters will fit in both openings.
- make sure the tabs on the beaters/dough hooks fit well into the recesses of the round openings. Press each beater/dough hook in until it clicks into place.
- Put the ingredients into a bowl.
- Insert the plug into the mains power socket.
- Keep the beaters/dough hooks in the ingredients.
- Switch the appliance on by setting the speed regulator to position 1.
- You can increase the speed by setting the speed regulator to a higher position or by pressing the turbo button.
- Switch the appliance off by setting the speed regulator to position 0.
- After use, remove the plug from the wall socket.
- Press the EJECT button to remove the beaters/dough hooks from the appliance.
- Clean the beaters/dough hooks and the motor unit (see 'Cleaning and maintenance').

NOTE

- Never insert anything into the ventilation openings. Make sure they are unobstructed.
- If you are not using the appliance, switch it off and place it on its flat side. The beaters or dough hooks will then be pointing straight ahead.

CLEANING AND MAINTENANCE

Warning

Before cleaning the appliance, always switch it off and remove the beaters/dough hooks from it.

Cleaning

- Do not use aggressive cleaners, abrasives or a sharp object,

- such as a hard brush or a knife, for cleaning.
- Wash the beaters and the dough hooks in hot soapy water. These parts are also dishwasher-safe.
 - Clean the motor unit with a damp, soft sponge and a little washing-up liquid. The motor unit must not be immersed in water.

STORAGE

Store the appliance in a dry place.

TECHNICAL DATA

Power: 200-250 W

Voltage: 220-240V~50 Hz



Waste Management



The symbol above and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic equipment and should not be disposed with other household or commercial waste at the end of its useful life.

The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive(2012/19/EU) has been put in place to recycle products using best available recovery and recycling techniques to minimise the impact on the environment, treat any hazardous substances and avoid the increasing landfill. Contact local authorities for information on the correct disposal of Electrical or Electronic equipment.